

August[®]

User Manual

EP800



August International Ltd.

Rawmec Business Park
Hoddesdon EN11 0EE
United Kingdom
Tel: +44(0) 845 250 0586

EU Distributor:
Daffodil Germany GmbH
Bayernstr. 10
D-30855 Langenhagen
Germany
Tel: +49 (0) 511 9781 2978
www.augustint.com

EN Ultra Portable Lightweight Bluetooth Earphones

FR Écouteurs Bluetooth Ultra Portables et Légers

DE Ultra Leichte und Portable Bluetooth-Kopfhörer

IT Auricolari Bluetooth Ultra Portatili e Leggeri

ES Auriculares Bluetooth Ultra Portátil de Peso Ligerio

PL Ultraprzemienne, lekkie słuchawki Bluetooth

Instrukcja obsługi

Dziękujemy za zakup słuchawek August EPG500. Niniejsza instrukcja obsługi została opracowana w celu zapoznania się ze wszystkimi funkcjami tego urządzenia. Prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszą instrukcją, nawet jeśli już korzystałeś z podobnych produktów.

Bezpieczeństwo

Aby zapewnić bezpieczeństwo sobie i innym, zapoznaj się z instrukcją bezpieczeństwa przed użyciem tego urządzenia. Nie rozbieraj EPG500, może to być niebezpieczne i spowoduje unieważnienie gwarancji producenta.

Utylizacja

Należy upewnić się, że produkt i jego akcesoria są utylizowane zgodnie z dyrektywą WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) i innymi obowiązującymi przepisami. Należy zawsze skontaktować się z agencją ochrony środowiska i innymi odpowiednimi organami w celu uzyskania aktualnych przepisów dotyczących utylizacji odpadów.

Deklaracja zgodności


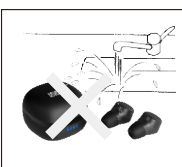


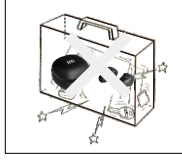
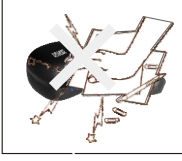
Deklarację zgodności można znaleźć na naszej stronie internetowej pod adresem: <http://augustint.com/en/declaration/>

Obsługa klienta

Możesz skontaktować się z nami telefonicznie pod numerem +44 845 250 0586 lub mailowo na adres: service@augustint.com, jeśli potrzebujesz dodatkowej pomocy technicznej lub wsparcia pozakupowego.

1. Instrukcja bezpieczeństwa

■ Przechowywanie i używanie

	Nie wystawiaj tego urządzenia na działanie ekstremalnych temperatur.		Nie przechowuj ani nie używaj tego urządzenia w wilgotnym lub mokrym otoczeniu.
	Nie wystawiaj tego urządzenia na działanie kurzu, oleju lub dymu.		Nie upuszczaj ani nie rzucaj tym urządzeniem.
	Podczas transportu należy bezpiecznie umieścić urządzenie, aby uniknąć uszkodzenia.		Nie drap i nie przekuwaj tego urządzenia ostrymi przedmiotami.

■ Utrzymanie

Przed czyszczeniem tego urządzenia należy odłączyć wszystkie przewody.

	Używaj miękkiej ściereczki do czyszczenia urządzenia.		Nigdy nie wolno czyścić tego urządzenia tkaniną ściemną, detergentem, spirytusem lub jakimkolwiek innym chemicznym środkiem czyszczącym.
-------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

2. Główne cechy

- Klasa wodoodporności IPX6 oraz Bluetooth v5.0
- Konstrukcja douszna zapewniająca większy komfort i dyskrecję
- Etui ładujące zapewniające do 30 godzin odtwarzania
- Zintegrowany mikrofon do połączeń i asystenta głosowego
- Automatyczne ponowne łączenie Bluetooth kompatybilne z Apple iOS i Androidem

3. Zawartość zestawu



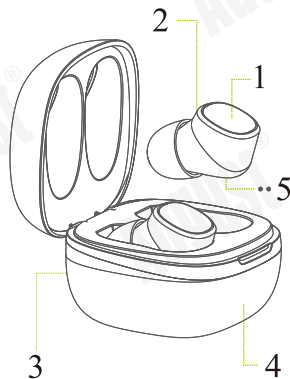
Ep800

Przenośne etui ładujące

Instrukcja obsługi

Przewód zasilający

4. Nazwy części i funkcje



1. Włączanie / Odtwarzanie / Pauza / Odbieranie połączeń
2. Dioda LED / Mikrofon
3. Gniazdo ładowania
4. Wskaźnik baterii
5. Złącza ładowania słuchawek

Wskazanie	Dioda LED
Urządzenie włączone/ Trwa parowanie	Lewa dioda miga na biało i czerwono, prawa wyłączona
Urządzenie włączone/Trwa ponowne łączenie	Lewa dioda miga na biało, prawa wyłączona
Urządzenie zostało sparowane	Prawa i lewa dioda wyłączona
Niski poziom baterii	Wskaźnik baterii wskazuje jeden pasek
Ładowanie	Dioda świeci na czerwono/Wskaźnik baterii miga
Bateria w pełni naładowana	Wskaźnik baterii wskazuje cztery paski

5. Obsługa urządzenia

5.1 Pierwsze użycie

Wymij obie słuchawki, a następnie włóż je z powrotem do etui, aby aktywować słuchawki.

Jeśli słuchawki nie ładują się, naładuj etui ładujące (szczegółowe informacje znajdują się w punkcie 5.2).

Wymij obie słuchawki, a następnie włóż je ponownie do etui, aby je aktywować. EP800 przejdzie w tryb połączenia, a lewa dioda LED na lewej słuchawce będzie migać na biało i czerwono.

5.2 Zasilanie

Proszę w pełni naładować EP800 przed pierwszym użyciem lub jeśli nie były używane przez dłuższy czas.

Aby naładować słuchawki, włóż je do etui ładującego. Podczas ładowania dwie diody LED na słuchawkach świecą na czerwono i wyłączają się po pełnym naładowaniu. Aby naładować etui ładujące, użyj kabla zasilającego, aby podłączyć etui ładujące do zasilanego portu USB.

Podczas ładowania wskaźnik baterii miga jedną kreską, a po pełnym naładowaniu zmienia się na cztery.

5.3 Włączanie/Wyłączanie

5.3.1 Włączanie/wyłączanie (przez etui ładujące)

Aby włączyć EP800, wyjmij obie słuchawki z etui ładującego. EP800 wejdzie w tryb ponownego połączenia, a lewa dioda LED będzie migać na biało. Aby wyłączyć EP800, włóż obie słuchawki z powrotem do etui ładującego.

5.3.2 Włączanie/wyłączanie przez słuchawki (gdy słuchawki nie znajdują się w etui ładującym)

Aby włączyć EP800, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 1 sekundę. EP800 wejdzie w tryb ponownego połączenia, a lewa dioda LED będzie migać na biało. Aby wyłączyć EP800, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 5 sekund.

5.4 Połączenie Bluetooth

EP800 wejdzie w tryb ponownego połączenia po włączeniu i automatycznie połączy się z dowolnym wcześniej sparowanym urządzeniem. W przypadku pierwszego połączenia, patrz 5.1 Pierwsze użycie. Aby sparować z nowym urządzeniem, włóż słuchawki z powrotem do etui ładującego, a następnie odłącz EP800 od starego urządzenia. Ponownie wyjmij słuchawki z etui ładującego. Lewa dioda LED będzie najpierw migać na biało przez około 30 sekund, a następnie będzie migać naprzemiennie na biało i czerwono, co oznacza, że EP800 wchodzi w tryb parowania.

- Smartfony i tablety

1. Wyszukaj dostępne urządzenia Bluetooth w telefonie komórkowym lub tablecie. (W razie potrzeby zapoznaj się z instrukcją obsługi urządzenia).
2. Wybierz „EP800.L” z dostępnych urządzeń i potwierdź połączenie.
3. Po pomyślnym podłączeniu dioda LED zgaśnie.

- Komputery

1. Włącz funkcję Bluetooth na swoim komputerze.
2. Wybierz „Urządzenie i drukarki” z Panelu sterowania i kliknij „Dodaj urządzenie”.
3. Wybierz „EP800.L” z dostępnych urządzeń, system automatycznie zainstaluje sterownik. Jeśli wymagany jest kod PIN, wprowadź kod „0000”.
4. Po pomyślnym sparowaniu i połączeniu dioda LED zgaśnie.

5.5 Resetowanie

Spróbuj wykonać następujące czynności, jeśli nie uda się połączyć z urządzeniem mobilnym.

Wyjmij dwie słuchawki. Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 5 sekund, aby wyłączyć słuchawki. Dwie diody wyłączą się. Naciśnij dwa przyciski zasilania przez 10 sekund, dwie diody LED zaczną migać na biało i czerwono, a następnie obie zgasną. Włóż dwie słuchawki z powrotem do etui ładującego, a następnie ponownie wyjmij je z etui ładującego. EP800 wejdzie w tryb połączenia. Połącz swoje urządzenie z EP800.

5.6 Zdalne sterowanie

Naciśnij przycisk, aby odebrać połączenie telefoniczne.

Naciśnij przycisk ponownie, aby zakończyć rozmowę telefoniczną.

Naciśnij i przytrzymaj przycisk przez 1 sekundę, aby odrzucić połączenie.

W stanie połączenia naciśnij i przytrzymaj przycisk przez 1 sekundę, aby przełączyć wyjście audio między urządzeniem a słuchawkami.

W stanie połączenia naciśnij dwukrotnie przycisk, aby włączyć lub wyłączyć funkcję Wycisz.

Naciśnij przycisk, aby odtworzyć lub wstrzymać muzykę.

Naciśnij przycisk dwukrotnie, aby odtworzyć następny utwór.

Naciśnij przycisk 3 razy, aby odtworzyć poprzedni utwór.

W stanie gotowości naciśnij przycisk 3 razy, aby aktywować asystenta głosowego.

W stanie gotowości naciśnij przycisk 4 razy, aby wybrać ostatni numer telefonu.

6. Ładowanie

Aby naładować słuchawki, włóż je do etui ładującego. Podczas ładowania dwie diody LED świecą na czerwono i wyłączają się po pełnym naładowaniu. Aby naładować etui ładujące, użyj kabla zasilającego, aby podłączyć etui ładujące do zasilanego portu USB.

Podczas ładowania wskaźnik baterii miga jedną kreską, a po pełnym naładowaniu zmienia się na cztery. Pełne ładowanie zajmuje około 1,5 godziny w zależności od pobieranej mocy.

Uwaga:

- 1) Podczas ładowania EP800 upewnij się, że napięcie wyjściowe z portu USB lub ładowarki wynosi 5V. Używanie napięcia większego niż 5V może spowodować uszkodzenie urządzenia.
- 2) Proszę w pełni naładować EP800 przed pierwszym użyciem lub jeśli słuchawki nie były używane przez dłuższy czas.
- 3) Jeśli używasz smart ładowarki USB, użyj zwykłego portu USB, upewniając się, że napięcie wyjściowe wynosi 5V.

7. Specyfikacja

Specyfikacja Bluetooth	V5.0
Zasięg działania	Do 15m
Pasma przenoszenia	2.40GHz-2.48GHz
Wspierane profile	HSP/HFP/A2DP/AVRCP
Typ baterii	Wbudowana bateria litowo-polimerowa
Napięcie ładowania	5V
Pojemność baterii słuchawek	50mAh*2
Pojemność baterii etui	550mAh
Czas pracy	4-5 godzin

Czas czuwania	30 dni
Czas ładowania	1-2 godziny
Wymiary słuchawek	27*18*15mm
Wymiary etui ładującego	44*44*35mm
Waga słuchawek	3.5g*2

8. Rozwiązywanie problemów

Problem	Rozwiązanie
Urządzenie nie włącza się.	Naładuj EP800.
Nie można znaleźć EP800 poprzez Bluetooth.	Sprawdź czy EP800 znajduje się w trybie parowania i w zasięgu 10 metrów od urządzenia.
Nie można zainstalować sterownika dla EP800 na komputerze.	Zaktualizuj sterownik modułu Bluetooth na swoim komputerze.
Transmisja dźwięku jest przerywana w trybie Bluetooth.	Wyłącz Wi-Fi na urządzeniu źródłowym.
Brak dźwięku.	Sprawdź głośność na urządzeniu źródłowym.
Urządzenie nie ładuje się.	Upewnij się, że napięcie wyjściowe portu USB lub ładowarki wynosi 5V. Użyj innego portu ładowania USB 5V.

9. Gwarancja

Gwarancja na produkt wynosi 12 miesięcy od daty zakupu. W ciągu tego okresu w mało prawdopodobnym przypadku wystąpienia jakiegokolwiek wady wynikającej z wadliwych materiałów lub wykonania, urządzenie zostanie wymienione lub naprawione bezpłatnie (jeśli to możliwe). Produkt alternatywny będzie oferowany w przypadku, gdy produkt nie jest już dostępny lub możliwy do naprawy.

Niniejsza gwarancja podlega następującym warunkom:

- Gwarancja jest ważna tylko w kraju, w którym produkt został zakupiony.
- Produkt musi być prawidłowo zainstalowany i obsługiwany zgodnie z instrukcjami podanymi w niniejszej instrukcji obsługi.
- Produkt musi być używany wyłącznie do celów domowych. Gwarancja obejmuje jedynie urządzenia główne i nie obejmuje akcesoriów.
- Gwarancja nie obejmuje szkód spowodowanych przez niewłaściwe użycie, zaniedbanie, wypadek i klęskę żywiołową.
- Gwarancja zostanie unieważniona, jeśli produkt zostanie odsprzedany lub uszkodzony wskutek nieprofesjonalnych napraw. Producenci nie ponoszą żadnej odpowiedzialności za przypadkowe lub wtórne szkody.
- Przed zwróceniem produktu skonsultuj się z naszym doradcą klienta; nie ponosimy odpowiedzialności za jakiegokolwiek niezgodnione zwroty produktu.
- Każdy wadliwy produkt musi zostać zapakowany i zwrócony w oryginalnym opakowaniu wraz ze wszystkimi akcesoriami i oryginalną kopią dowodu zakupu.

Gwarancja jest uzupełnieniem i nie zmniejsza Twoich ustawowych lub prawnych uprawnień.

Obsługa klienta:

Telefon: +44 845 250 0586

Email: service@augustint.com

Ten produkt jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami i innymi odpowiednimi postanowieniami dyrektywy 2014/53/UE. Deklarację zgodności można znaleźć w Internecie pod adresem <http://www.augustint.com/en/declaration>

